

想想看，我們是擁有一隻怎麼樣的

先慈殷門雷氏林開太夫人廣東省中山縣渡溪村人不幸痛於一九七八年八月十九日病逝於雲埠聖約瑟醫院積悶享壽六十有三歲經於八月廿三日下午一時假座暗市薰殯儀館舉行喪禮出殯歸土下葬於海豐墓園

荷蒙宗親戚友世誼惠賜花圈輓儀親臨執紼素車隨送高誼隆情恆存均感謹此哀

太夫人廣東省中山縣
痛於一九七八年八月
雲堉聖約瑟醫院積閏
二歲經於八月廿三日下
葬市黨殯儀館舉行喪禮
葬於海景墓園

世誼惠賜花圈賻儀親
臨送高誼隆情歿存均感

杖期夫殷官暢
哀子志強媳婦雷兆芬
志顯 陳形愛
志民 鄭述華
志行 莎莉
哀女艷娥 婿黃達夫
艷芳 婿楊炳政
艷容 婿林雅國
艷媚 婿廖炳輝
「賄儀」袁秀琴，廖沛淋，殷煥輝
，股桃，大伯母，三伯母，股笑南，股
奕超，股奕宏，朱紹泉，陳惠群，陳慕
珍，鄭秉英，雷志雲，譚宗柱，何榜，
何廣葉大元，鄭毅奇，鄭灼和，黃富霖
珍，陳正衡，岑松源，何遠祥，蕭關漢
祿炳榮，李錦耀，吳志堅，吳志榮，
伍作文，吳柳彬，陳迎開，鄭頌飛，鄭
頌謙。

「花園」陳廣儀，鄭秉英，伍作文
，吳志堅，吳志榮，股銳榮，楊炳財，
梁瞻遠，關榮策，股棘洪，歐陽觀，雷

-NG STANLEY TANG
PHILIP FINE THE

FIGBY FAMILY DAVI
-D OPPENHEIMER &
ASSOCIATES HARRY
CHAN ALLAN & GIRLI
-E PETER ; BURNA
LYNN&HUGH BLACK

厚惠芳名 恕不稱呼
倘有錯漏 祈爲見諒

LOVE FLORIST
683-5124
埠喜士定東街
371號
歡迎僑胞惠顧

果仔舖連實業出售

萬九千元地址 30374 Fraser

...Barny, abbots of,

房一廳厨爐雪櫃俱備

二五一—四四五三

沙省餐館連業急賣

日家庭式生意埠中人口一千五百

全部裝修名貴地毯現因兒女求學他去缺乏人力欲棄賣出讓有意

ask. SON 1N0 Phone No.

18

珠江橋牌糯米粉 斤庄每包 六毫五
 雙燕5扎沙河粉 一元三包
 冰霜鵪鶉(一只) 每盒二元五毫
 中國商品
 長期 大量源源運到
 一級開湘蓮子 通心白蓮
 珠江牌糖子菴 西河紅棗
 飛馬牌白菜干
 貨品繁多 未能盡錄
 零沽批發 無任歡迎

LTD
Import - Export Wholesale - Distributors
777 BEATTY ST. VANCOUVER 3, B.C.
PHONES — 687-2651 - 687-2652

專營國產商品
大量進口批發
全加總代理：
中國冰霜大明蝦
梅林牌罐頭磨菇
象山牌罐青刀豆

EMPORIUM LTD.
89 East Pender St. Vancouver, B.C.
電話：682-2244

新到大幫

台灣五磅罐頭半開竹筍
台灣五磅罐頭竹筍絲
台灣五磅罐頭馬蹄成個
台灣五磅罐頭馬蹄片
台灣五磅罐頭馬蹄粒
台灣廿安罐頭荔枝
台灣十二安罐頭蘆
台灣十二安齋鮑魚
台灣十二安粟米仔
自浸藥材海狗鞭酒

想影靚相
請搵佐治

為新娘化妝禮服
供應有大停車場
泊車方便鄭柏利
畢業美國加省專
業學院經驗豐富
社團喜慶婚禮白
表歡迎

(604) 669-4218

土木 工程
電話 253-6055
專業 接造
大小裝修工程
服務 取價從廉

喉潔具
WORK FULLY GUARANT
電：二五五-〇六一八
二五四-四九三五

冊註
明德託兒所
(特設託兒補助金)
可申請政府免費或津貼及接受本
所補助。負責接送幼稚園兒童

江西通心白蓮
頂靚大紅咸旦
天津小紅豆
零沽批發 無任歡迎

直接進口
雲南白藥
批發零沽
一律歡迎

●保養良好九呎五大睡房，大廚房及客廳。二浴室，二千呎，十二萬多。

●三睡房另士庫兩房廚房浴室近域多利街五十五號，現新屋多間，由78000至95000，來電東區觀屋士庫。

投資商業樓、柏文樓、生

●十二年新地S×C政府酒房租客十七萬

●西區兩個舖位，十九萬八千。

●細街三層商業樓，每層五千呎，廿七萬九千。

●一年新商業樓，舖位，寫字樓及兩組柏文三萬九。

●五年新兩個舖位八組柏文全部租出，廿三萬

●西人雜貨生意及實業，日做五十，士多一百呎，另舖位租四百五十元，前面停車場賣十四萬五千。

●士多生意及實業，前舖後居，另兩組房租八萬三千。

●北雲雜貨生意，日做五十，二萬八千。

●與銀高價收買香港商業樓，地，柏文樓，手銀本地辦妥，歡迎來電詢問。

頭	獎	52561	
二	獎	52562	
三	獎	105579	
四	獎	39843	
五	獎	廿名	
		179001	52988
		39929	40733
		105184	179445
		40055	278579
		6124	86825
		87787	179463
		87786	87785
		86080	87764
		178018	105241

中西式餐館，
僅用器具爐
雪櫃，洗碗
煙蓋，抽氣
刀叉杯碗碟
極齊全，價格
廉，免費代客
計，儀胞光顧
任歡迎。

電 視 學 車

早上十時至晚上十時
上門修各種汽車
黑白電視機，取價廉
保證工作滿意。
舖址：一四八五七七
電話：303-6633

政府新法教學，
人教授經驗豐富，特
散酬14元一小時全
小時半收費七小時
收\$8均包括考路計
租費接送，歡迎補
免費考試。
校址：893 東富士
電話：2483-1838-1891

聯合駕駛學

唐山雜貨 源源運到
天津雪梨 紅芽芋仔
急凍海產 蝦丸魚丸
餐館蝦肉 種類繁多
大量供應 取價特平
零沽批發 一律歡迎
保證滿意 多謝惠顧

大帮運到
南洋咖哩麵
星洲排米粉
散庄瑞士糖
孔雀牌梅菜心
廈門一級米粉
特價平沽

電鍍脚，防火板面「麻雀
檯」，「熨衣架」，北京「摺
摺椅」，欸式新穎，開摺
方便，質料上乘，價格
道，歡迎選購！

卑仔十號公路邊，全部新裝修，電冷
 暖氣，舖尾五房住家，事主經營十年
 現因志圖別業，生意連實業特價急賣
 有倉者歡迎面議。Jim Lee c/o Clu
 Cafe Box 28, Mafeking Man.
 Phone: 204-545-2227